

Warszawa, dnia 22 października 2024 r.

Przedmiotem zamówienia jest „Przeprowadzenie badań funkcji językowych uczniów szkół polskich metodą online wraz z przygotowaniem raportów z przeprowadzonych badań”

A. Zamówienie zostało podzielone na dwie części. Wykonawcy mogą składać oferty na dowolną liczbę części.

I. Opis przedmiotu zamówienia.

Część I zamówienia – uczniowie diagnozowani po raz pierwszy.

1. Przedmiotem zamówienia jest przeprowadzenie badań funkcji językowych uczniów szkół polskich (diagnozowanych po raz pierwszy w ramach programu Latająca Poradnia) metodą online wraz z przygotowaniem raportów z przeprowadzonych badań.
2. Wykonawca zapewni do realizacji tej części co najmniej 3 osoby, z których każda posiada wykształcenie w kierunku logopeda posiadający dodatkową specjalizację (neurologopeda lub surdologopeda lub balbutologopeda), doświadczenie w konsultowaniu dzieci wielojęzycznych, znajomość funkcjonowania szkół polskich oraz minimum trzyletnie doświadczenie w badaniu i raportowaniu wyników przeprowadzonych konsultacji oraz w sporządzeniu zaleceń na podstawie konsultacji w liczbie co najmniej 50 sporządzonych dokumentów.
3. W ramach realizacji przedmiotu zamówienia Wykonawca:
 - a) opracuje standardy postępowania przy przeprowadzaniu badań logopedycznych online,
 - b) opracuje listę 2. szkoleń dla 18. szkół, biorących udział w badaniu, z obszaru logopedii, która zostanie zatwierdzona przez Dyrektora Ośrodka Rozwoju Polskiej Edukacji za Granicą (dalej: ORPEG) i udostępniona szkołom, w których zostaną przeprowadzane badania online,
 - c) przed rozpoczęciem pierwszego badania logopedycznego dzieci w danej szkole przeprowadzi szkolenie wstępne, w czasie którego uczestnicy zostaną zaznajomieni z procedurami konsultacji online. Szkolenie obejmie tematykę z obszaru logopedii. Konkretny temat szkolenia zostanie wskazany przez dyrekcję danej szkoły z listy szkoleń zatwierdzonej przez Dyrektora ORPEG,
 - d) przeprowadzi specjalistyczne badania logopedyczne uczniów uczęszczających do wskazanych przez Zamawiającego szkół,
 - e) po zakończeniu ostatniego badania logopedycznego dzieci w danej szkole przeprowadzi szkolenie podsumowujące online dla nauczycieli trwające około 90 min, w zakresie wsparcia edukacyjnego uczniów w obszarze logopedii.
4. Dla każdego ucznia badanie online (video-spotkanie/konsultacje) powinno trwać co najmniej 60 min i być przeprowadzone za zgodą lub/i w obecności rodziców/opiekunów. Badania powinny zostać połączone z wywiadami rodziców uczniów lub/i analizą nagrań zachowań uczniów i efektów ich pracy.
5. Wykonawca w terminie 3 tygodni od dnia przeprowadzenia badań dla każdego zbadanego dziecka opracuje raport w formie papierowej i przekaże (skan) wraz z rekomendacjami i zaleceniami szkole i rodzicom badanego dziecka za pośrednictwem e-mail. W przypadku wystąpienia w okresie 12 miesięcy od przeprowadzenia badania konieczności uzyskania oryginału raportu któregoś z uczniów poddanego badaniu Wykonawca będzie zobowiązany do wysłania na swój koszt oryginału raportu z przeprowadzenia badania na adres wskazany we wniosku o wydanie oryginału raportu.
6. Zamawiający przewiduje wykonanie min. 230 – max. 285. raportów.
7. Zamawiający wymaga, aby wszystkie czynności wykonywane w ramach realizacji zamówienia w tym m.in. szkolenia

dla nauczycieli, badania oraz raporty wykonywane były w języku polskim. Wszystkie osoby uczestniczące w realizacji zamówienia muszą biegle władać językiem polskim jako ojczystym, niedopuszczalne jest, aby badający miał wady wymowy.

8. Przedmiot zamówienia realizowany będzie dla uczniów szkół mających siedzibę w następujących krajach: ANGLIA, AUSTRIA, CHORWACJA, DANIA, FINLANDIA, FRANCJA, GRECJA, HISPANIA, HOLANDIA, IRLANDIA, IZRAEL, USA, WŁOCHY, ZJEDNOCZONE EMIRATY ARABSKIE. Na wniosek Dyrektora ORPEG, lista krajów, w których będą przeprowadzane badania funkcji językowych uczniów szkół (badanych po raz pierwszy) metodą online może ulec zmianie, po uzyskaniu akceptacji stron umowy.
9. Szkolenie dla nauczycieli oraz badania odbywać się będą online przy użyciu ogólnodostępnego bezpłatnego narzędzi np. „skype” lub innego bezpłatnego narzędzia uzgodnionego między wykonawcą a nauczycielami lub uczniem.
10. Zamawiający na 7 dni przed planowanym badaniem w danej szkole przekaże Wykonawcy wszystkie niezbędne informacje dotyczące m.in. liczby, wieku uczniów, liczby nauczycieli jaka weźmie udział w szkoleniu z danej szkoły, dane kontaktowe osób z danej szkoły.
11. Zamawiający zapłaci za rzeczywiście przeprowadzoną liczbę badań i szkoleń dla nauczycieli.

II. Opis przedmiotu zamówienia.

Cześć II zamówienia – uczniowie diagnozowani po raz kolejny

1. Przedmiotem zamówienia jest przeprowadzenie badań funkcji językowych uczniów szkół (diagnozowanych po raz kolejny) metodą online wraz z przygotowaniem raportów z przeprowadzonych badań.
2. Wykonawca zapewni do realizacji tej części co najmniej 2 osoby, z których każda posiada wykształcenie w kierunku logopeda posiadający dodatkową specjalizację (neurologopeda lub surdologopeda lub balbutologopeda), doświadczenie w konsultowaniu dzieci wielojęzycznych, znajomość funkcjonowania szkół polonijnych oraz minimum trzyletnie doświadczenie w badaniu i raportowaniu wyników przeprowadzonych konsultacji oraz w sporządzeniu zaleceń na podstawie konsultacji w liczbie co najmniej 25 sporządzonych dokumentów.
3. W ramach realizacji przedmiotu zamówienia Wykonawca:
 - a) opracuje standardy postępowania przy przeprowadzaniu badań logopedycznych online,
 - b) opracuje listę 2. szkoleń dla 9. szkół, biorących udział w badaniu, z obszaru logopedii, która zostanie zatwierdzona przez Dyrektora ORPEG i udostępniona szkołom, w których zostaną przeprowadzane badania online,
 - c) przed rozpoczęciem pierwszego badania logopedycznego uczniów w danej szkole przeprowadzi szkolenie wstępne, w czasie którego uczestnicy zostaną zaznajomieni z procedurami konsultacji online. Szkolenie obejmie tematykę z obszaru logopedii. Konkretny temat szkolenia zostanie wskazany przez dyrekcję danej szkoły z listy szkoleń zatwierdzonej przez Dyrektora ORPEG,
 - d) przeprowadzi specjalistyczne badania uczniów uczęszczających do wskazanych przez Zamawiającego szkół,
 - e) po zakończeniu ostatniego badania logopedycznego uczniów w danej szkole przeprowadzi szkolenie podsumowujące online dla nauczycieli trwające około 90 min, w zakresie wsparcia edukacyjnego uczniów w obszarze logopedii.
4. Dla każdego ucznia badanie online (video-spotkanie/konsultacje) powinno trwać co najmniej 60 min i być przeprowadzone za zgodą lub/i w obecności rodziców/opiekunów. Badania powinny zostać połączone z wywiadami rodziców uczniów lub/i analizą nagrań zachowań uczniów i efektów ich pracy.
5. Wykonawca w terminie 3 tygodni od dnia przeprowadzenia badań dla każdego zbadanego dziecka opracuje raport w formie papierowej i przekaże (skan) wraz z rekomendacjami i zaleceniami szkole i rodzicom badanego dziecka za pośrednictwem e-mail. W przypadku wystąpienia w okresie 12 miesięcy od przeprowadzenia badania konieczności uzyskania oryginału raportu któregoś z uczniów poddanego badaniu Wykonawca będzie zobowiązany do wysłania na swój koszt oryginału raportu z przeprowadzenia badania na adres wskazany we wniosku o wydanie

oryginału raportu.

6. Zamawiający przewiduje wykonanie min. 35 – max. 48 raportów.
7. Zamawiający wymaga, aby wszystkie czynności wykonywane w ramach realizacji zamówienia w tym m.in. szkolenia dla nauczycieli, badania oraz raporty wykonywane były w języku polskim. Wszystkie osoby uczestniczące w realizacji zamówienia muszą biegle władać językiem polskim jako ojczystym, niedopuszczalne jest, aby badający miał wady wymowy.
8. Przedmiot zamówienia realizowany będzie dla uczniów szkół mających siedzibę w następujących krajach: ANGLII, AUSTRII, FINLANDII, IRLANDII, FRANCJI, HISZPANNI, we WŁOSZECH. Na wniosek Dyrektora ORPEG, lista krajów, w których będą przeprowadzane badania funkcji językowych uczniów szkół (badanych po raz pierwszy) metodą online może ulec zmianie, po uzyskaniu akceptacji stron umowy.
9. Szkolenie dla nauczycieli oraz badania odbywać się będą online przy użyciu ogólnodostępnego bezpłatnego narzędzi np. „skype” lub innego bezpłatnego narzędzia uzgodnionego między wykonawcą a nauczycielami lub uczniem.
10. Zamawiający na 7 dni przed planowanym badaniem w danej szkole przekaże Wykonawcy wszystkie niezbędne informacje dotyczące m.in. liczby uczniów oraz rodzaj badania jakemu mają zostać poddani, liczby nauczycieli jaka weźmie udział w szkoleniu z danej szkoły, dane kontaktowe osób z danej szkoły.
11. Zamawiający zapłaci za rzeczywiście przeprowadzoną liczbę badań i szkoleń dla nauczycieli.
12. Wykonawca w terminie do 14 dni od dnia zawarcia umowy przedstawi Zamawiającemu harmonogram realizacji poszczególnych składowych przedmiotów zamówienia wskazanych w niniejszym paragrafie.
13. Terminy pośrednie wskazane przez Wykonawcę muszą gwarantować wykonanie przedmiotu zamówienia w terminie wskazanym w części III zapytania ofertowego „termin realizacji przedmiotu zamówienia”.
14. Sporządzony i podpisany przez Wykonawcę harmonogram będzie stanowił podstawę do naliczania kar za zwłokę.
15. Zmiana harmonogramu będzie możliwa jedynie w przypadku, gdy jego dotrzymanie nie będzie możliwe z winy Zamawiającego lub w przypadku siły wyższej.

III. Termin realizacji przedmiotu zamówienia:

Wykonawca może zgłosić się na więcej niż jedną część zamówienia:

- a. Część I: od dnia podpisania umowy do 6 grudnia 2024 r., przy czym 6 grudnia 2024 r. najpóźniej zostaną przekazane raporty z przeprowadzonych badań logopedycznych.
- b. Część II: od dnia podpisania umowy do 6 grudnia 2024 r., przy czym 6 grudnia 2024 r. najpóźniej zostaną przekazane raporty z przeprowadzonych badań logopedycznych.

IV. Minimalne wymagania wobec każdej z osób prowadzących badania.

Osoba, która będzie prowadziła badanie i sporządzała diagnozę:

Część I - Logopeda terapeuta, doświadczenie w pracy min. 5 lat, posiadający: dodatkową specjalizację (neurologopeda lub surdologopeda lub balbutologopeda), doświadczenie w konsultowaniu dzieci wielojęzycznych, znajomość funkcjonowania szkół polonijnych oraz minimum trzyletnie doświadczenie w badaniu i raportowaniu wyników przeprowadzonych konsultacji oraz w sporządzeniu zaleceń na podstawie konsultacji w liczbie co najmniej 50 sporządzonych dokumentów.

Część II - Logopeda terapeuta, doświadczenie w pracy min. 5 lat, posiadający: dodatkową specjalizację (neurologopeda lub surdologopeda lub balbutologopeda), doświadczenie w konsultowaniu dzieci wielojęzycznych, znajomość funkcjonowania szkół polonijnych oraz minimum trzyletnie doświadczenie w badaniu i raportowaniu wyników przeprowadzonych konsultacji oraz w sporządzeniu zaleceń na podstawie konsultacji w liczbie co najmniej 25 sporządzonych dokumentów.

V. Kryteria wyboru oferty

VI. Klauzula informacyjna –do niniejszego zamówienia nie stosuje się przepisów Ustawy z dnia 11 września 2019 r.

Prawo Zamówień Publicznych, na podstawie art. 2 ust. 1 pkt 1 tej ustawy.

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, informuję, że:

1. administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Ośrodek Rozwoju Polskiej Edukacji za Granicą z siedzibą w Warszawie, ul. Wołoska 5, 02-675 Warszawa;
2. dane kontaktowe do inspektora ochrony danych w Ośrodku Rozwoju Polskiej Edukacji za Granicą: adres e-mail: iod@orpeg.pl.
3. Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu związanym z:
 - a. zamówieniem pt. „Przeprowadzeniem badań funkcji językowych uczniów szkół polskich metodą online wraz z przygotowaniem raportów z przeprowadzonych badań”;
 - b. realizacją umowy, która zostanie zawarta w wyniku przeprowadzenia niniejszego postępowania o udzielenie zamówienia publicznego;
 - c. przekazaniem dokumentacji postępowania do organów kontrolnych;
 - d. udzielaniem informacji publicznej zgodnie z ustawą z dnia 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej
4. odbiorcami danych osobowych pozyskanych w ramach niniejszego postępowania będą:
 - a. podmioty, którym administrator danych osobowych przekazuje dane w związku z realizacją umowy;
 - b. podmioty upoważnione na podstawie decyzji administracyjnych, orzeczeń sądowych, tytułów wykonawczych;
 - c. organy państwowe w związku z prowadzonym postępowaniem;
 - d. podmioty, którym przekazanie danych następuje na podstawie wniosku lub zgody;
 - e. inne podmioty upoważnione na podstawie przepisów ogólnie obowiązujących.
5. Dane osobowe pozyskane w ramach niniejszego postępowania będą przechowywane przez okres trwania postępowania o udzielenie zamówienia publicznego i po jego zakończeniu zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa.
6. Obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych bezpośrednio Pani/Pana dotyczących jest wymogiem związanym z udziałem w postępowaniu na pełnienie funkcji Inspektora Ochrony Danych Osobowych.
7. W odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosowanie do art. 22 RODO.
8. Posiada Pani/Pan:
 - a. na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących;
 - b. na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania Pani/Pana danych osobowych*,
 - c. na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO**;
 - d. prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy RODO.
9. Nie przysługuje Pani/Panu:
 - a. w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych;
 - b. prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO;

- c. na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO.

*** Wyjaśnienie:** skorzystanie z prawa do sprostowania nie może skutkować zmianą wyniku postępowania o dokonanie zakupu ani zmianą umowy oraz nie może naruszać integralności protokołu oraz jego załączników.

**** Wyjaśnienie:** prawo do ograniczenia przetwarzania nie ma zastosowania w odniesieniu do przechowywania, w celu zapewnienia korzystania ze środków ochrony prawnej lub w celu ochrony praw innej osoby fizycznej lub prawnej, lub z uwagi na ważne względy interesu publicznego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego.

Wzór oświadczenia wymaganego od Wykonawcy w zakresie wypełnienia obowiązków informacyjnych przewidzianych w art. 13 lub art. 14 RODO

Oświadczam, że wypełniłem /łam) obowiązki informacyjne przewidziane w art. 13 lub art. 14 RODO1 wobec osób fizycznych, od których dane osobowe bezpośrednio lub pośrednio pozyskałem w celu ubiegania się o udzielenie zamówienia publicznego w niniejszym postępowaniu.

UWAGA: W przypadku gdy wykonawca nie przekazuje danych osobowych innych niż bezpośrednio jego dotyczących lub zachodzi wyłączenie stosowania obowiązku informacyjnego, stosownie do art. 13 ust. 4 lub art. 14 ust. 5 RODO treści oświadczenia wykonawca nie składa (usunięcie treści oświadczenia np. przez jego wykreślenie).

VII. Wykaz dokumentów, jakie należy załączyć do oferty:

1. Załącznik nr 1 do zapytania ofertowego - Formularz ofertowy wraz z załącznikiem nr 1.
2. Aktualny odpis z właściwego rejestru, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru, wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert.
3. W przypadku, gdy Wykonawcę reprezentuje Pełnomocnik – pełnomocnictwo.

VIII. Opis sposobu przygotowania ofert:

1. Oferta obejmuje całość przedmiotu zamówienia i musi być sporządzona w oparciu o warunki niniejszego zapytania.
2. Wykonawca ma prawo złożyć tylko jedną ofertę. Złożenie większej liczby ofert lub oferty zawierającej alternatywę spowoduje odrzucenie wszystkich ofert złożonych przez danego Wykonawcę. Zamawiający dopuszcza możliwość składania ofert równoważnych.
3. Oferta musi spełniać następujące wymogi:
 - 1) Oferta ma być napisana w języku polskim, na maszynie do pisania, komputerze, ręcznie długopisem lub nieścieralnym atramentem pod rygorem jej nieważności;
 - 2) Oferty nieczytelne nie będą rozpatrywane;
 - 3) Formularz oferty oraz wszystkie załączniki muszą być podpisane na każdej zapisanej stronie przez osobę (y) upoważnioną (e) do reprezentowania firmy (podpis i pieczęć imienna lub czytelny podpis), zgodnie z formą reprezentacji Wykonawcy określoną w rejestrze sądowym lub innym dokumencie, właściwym dla formy organizacyjnej firmy Wykonawcy;
 - 4) **W przypadku złożenia oferty w formie elektronicznej plik zawierający ofertę musi zostać opatrzony podpisem elektronicznym (profil zaufany, podpis kwalifikowany, podpis osobisty- mObywatel).**
 - 5) Upoważnienie do reprezentowania Wykonawcy należy dołączyć do oferty;
 - 6) W przypadku, gdy Wykonawcę reprezentuje Pełnomocnik, do oferty musi być załączone pełnomocnictwo określające jego zakres i podpisane przez osoby uprawnione do reprezentacji Wykonawcy,
 - 7) Zaleca się, aby wszystkie zapisane strony oferty były ponumerowane kolejnymi numerami;

- 8) Wszelkie poprawki lub zmiany w tekście oferty muszą być parafowane i datowane własnoręcznie przez osobę podpisującą ofertę;
- 9) Wszelkie koszty związane z przygotowaniem oraz złożeniem oferty ponosi Wykonawca,

IX. Miejsce i termin składania ofert:

1. Ofertę należy nadsyłać **do 30 października 2024 r. do godziny 12:00 włącznie** na emaila: kursypcn@orpeg.pl lub pocztą tradycyjną pod adres: Ośrodek Rozwoju Polskiej Edukacji za Granicą , ul. Wołoska 5, 02-675 Warszawa
1. Oferty złożone po terminie składania ofert nie będą rozpatrywane.
2. Oferty oraz wszelkie oświadczenia i zaświadczenia składane w trakcie postępowania są jawne, z wyjątkiem informacji stanowiących tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu przepisów o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji, jeżeli Wykonawca nie później niż w terminie składania ofert, zastrzegł, że nie mogą być one udostępniane. W tym przypadku powinien ją oznaczyć w sposób niebudzący wątpliwości, iż stanowi ona zastrzeżoną tajemnicę przedsiębiorstwa np. w odrębnym opakowaniu oznaczonym napisem „TAJEMNICA PRZEDSIĘBIORSTWA. NIE UDOSTĘPNIĄĆ INNYM UCZESTNIKOM POSTĘPOWANIA" lub równoważnym.

UWAGA: Zamawiający zastrzega sobie:

- a. prawo odstąpienia lub unieważnienia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na każdym etapie; z tytułu unieważnienia postępowania Oferentom nie przysługuje żadne roszczenie wobec Zamawiającego;
- b. Zmiany lub uzupełnienia zapytania ofertowego, poprawy oczywistych omyłek pisarskich i rachunkowych na zasadach poprawy omyłek pisarskich i rachunkowych wskazanych w Ustawie z dnia 11 września 2019 r.

Pytania można kierować na adres e-mail: kursypcn@orpeg.pl

FORMULARZ OFERTOWY do Części 1

w postępowaniu na: „Przeprowadzenie badań funkcji językowych uczniów szkół polonijnych metodą online wraz z przygotowaniem raportów z przeprowadzonych badań”:

Dane Wykonawcy (imię i nazwisko lub firma):

.....

Siedziba/adres zamieszkania Wykonawcy:

.....

NIP:..... REGON:

tel.

www:..... e-mail:

Do: Nazwa i siedziba Zamawiającego:

Ośrodek Rozwoju Polskiej Edukacji za Granicą

ul. Wołoska 5

02-675 Warszawa

Oferuję (Oferujemy) realizację w zakresie przedmiotu zamówienia, za cenę:

CZEŚĆ NR 1 ZAMÓWIENIA

Formularz kosztorysowy.

Lp.	Oferowany Przedmiot	Jednostka	Cena jednostk owa netto zł	Liczba jednostek *	Cena ofertowa netto zł	Podatek VAT		Cena Ofertowa brutto zł
						%	zł	
	a	b	c	d	e = c x d	f	g=e x f	h= e + g
1	Przeprowadzenie badania funkcji językowych metodą online, przygotowanie raportu w formie papierowej wraz z rekomendacjami i zaleceniami oraz przekazanie raportu	Szt.		285				
2	Przeprowadzenie szkolenia wstępnego online dla nauczycieli	Szt.		18				

3	Przeprowadzenie szkolenia podsumowującego o online dla nauczycieli	Szt.		18				
Suma pozycji od 1 do 3						X		

*Wskazana liczba jednostek jest liczbą szacunkową i służy porównaniu złożonych ofert. Liczba jednostek wykorzystanych w trakcie realizacji umowy wynikać będzie z rzeczywistych potrzeb Zamawiającego. Zamawiający zapłaci za rzeczywiście wykonaną liczbę badań i szkoleń.

oferujemy realizację Zamówienia

Cena oferty NETTO

..... zł (słownie:),

Cena oferty BRUTTO

..... zł (słownie:),

Oświadczamy, że:

1. Zapoznaliśmy się z treścią zapytania ofertowego, w tym projektowanych postanowień umowy i nie wnosimy do nich zastrzeżeń oraz przyjmujemy warunki w nich zawarte.
2. W cenie naszej oferty zostały uwzględnione wszystkie koszty wykonania zamówienia.
3. Uważamy się za związanych niniejszą ofertą w okresie 30 dni kalendarzowych licząc od dnia złożenia oferty.
4. W przypadku udzielenia nam zamówienia, zobowiązujemy się do zawarcia umowy w miejscu i terminie wskazanym przez Zamawiającego.
5. Osobą/osobami realizującymi przedmiot zamówienia będą spełniające (każda) następujące wymagania:

Logopeda terapeuta, doświadczenie w pracy min. 5 lat, posiadający: dodatkową specjalizację (neurologopeda lub surdologopeda lub balbutologopeda), doświadczenie w konsultowaniu dzieci wielojęzycznych, znajomość funkcjonowania szkół polonijnych oraz minimum trzyletnie doświadczenie w badaniu i raportowaniu wyników przeprowadzonych konsultacji oraz w sporządzeniu zaleceń na podstawie konsultacji w liczbie co najmniej 50 sporządzonych dokumentów.

.....
data i podpis Wykonawcy

FORMULARZ OFERTOWY do Części 2

w postępowaniu na: „Przeprowadzenie badań funkcji językowych uczniów szkół polonijnych metodą online wraz z przygotowaniem raportów z przeprowadzonych badań”:

Dane Wykonawcy (imię i nazwisko lub firma):

.....

Siedziba/adres zamieszkania Wykonawcy:

.....

NIP:..... REGON:

tel.

www:..... e-mail:

Do: Nazwa i siedziba Zamawiającego:

Ośrodek Rozwoju Polskiej Edukacji za Granicą

ul. Wołoska 5

02-675 Warszawa

Oferuję (Oferujemy) realizację w zakresie przedmiotu zamówienia, za cenę:

CZEŚĆ NR 2 ZAMÓWIENIA

Formularz kosztorysowy.

Lp.	Oferowany Przedmiot	Jednostka	Cena jednostk owa netto zł	Liczba jednostek *	Cena ofertowa netto zł	Podatek VAT		Cena Ofertowa brutto zł
						%	zł	
	a	b	c	d	e = c x d	f	g=e x f	h= e + g
1	Przeprowadzenie badania funkcji językowych metodą online, przygotowanie raportu w formie papierowej wraz z rekomendacjami i zaleceniami oraz przekazanie raportu	Szt.		48				
2	Przeprowadzenie szkolenia wstępnego online dla nauczycieli	Szt.		9				
	Przeprowadzenie szkolenia							

3	podsumowujące o online dla nauczycieli	Szt.		9				
Suma pozycji od 1 do 3						X		

*Wskazana liczba jednostek jest liczbą szacunkową i służy porównaniu złożonych ofert. Liczba jednostek wykorzystanych w trakcie realizacji umowy wynikać będzie z rzeczywistych potrzeb Zamawiającego. Zamawiający zapłaci za rzeczywiście wykonaną liczbę badań i szkoleń.

oferujemy realizację Zamówienia

Cena oferty NETTO

..... zł (słownie:),

Cena oferty BRUTTO

..... zł (słownie:),

Oświadczamy, że:

1. Zapoznaliśmy się z treścią zapytania ofertowego, w tym projektowanych postanowień umowy i nie wnosimy do nich zastrzeżeń oraz przyjmujemy warunki w nich zawarte.
2. W cenie naszej oferty zostały uwzględnione wszystkie koszty wykonania zamówienia.
3. Uważamy się za związanych niniejszą ofertą w okresie 30 dni kalendarzowych licząc od dnia złożenia oferty.
4. W przypadku udzielenia nam zamówienia, zobowiązujemy się do zawarcia umowy w miejscu i terminie wskazanym przez Zamawiającego.
5. Osobą/osobami realizującymi przedmiot zamówienia będą spełniające (każda) następujące wymagania:

Logopeda terapeuta, doświadczenie w pracy min. 5 lat, posiadający: dodatkową specjalizację (neurologopeda lub surdologopeda lub balbutologopeda), doświadczenie w konsultowaniu dzieci wielojęzycznych, znajomość funkcjonowania szkół polonijnych oraz minimum trzyletnie doświadczenie w badaniu i raportowaniu wyników przeprowadzonych konsultacji oraz w sporządzeniu zaleceń na podstawie konsultacji w liczbie co najmniej 25 sporządzonych dokumentów.

.....
data i podpis Wykonawcy

UMOWA nr/2024/ORPEG

w dniu2024 r. w Warszawie pomiędzy:

Skarbem Państwa – Ośrodkiem Rozwoju Polskiej Edukacji za Granicą z siedzibą w Warszawie przy ul. Wołoska 5, 02 – 675 Warszawa, zwanego dalej także „ORPEG”, NIP 521-290-84-45, REGON 000195274, zwanym dalej Zamawiającym, reprezentowanym przez:

.....

a

.....zwanym dalej Wykonawcą

zwanymi dalej Stronami, a osobno Stroną

została zawarta umowa o następującej treści:

§ 1

1. Przedmiotem umowy jest przeprowadzenie badań funkcji językowych uczniów szkół (diagnozowanych po raz pierwszy w ramach programu Latająca Poradnia) metodą online wraz z przygotowaniem raportów z przeprowadzonych badań.

Cześć I zamówienia – uczniowie diagnozowani po raz pierwszy. *

2. W ramach realizacji przedmiotu zamówienia Wykonawca:
 - a) opracuje standardy postępowania przy przeprowadzaniu badań logopedycznych online,
 - b) opracuje listę 2. szkoleń dla 18. szkół, biorących udział w badaniu, z obszaru logopedii, która zostanie zatwierdzona przez Dyrektora Ośrodka Rozwoju Polskiej Edukacji za Granicą (dalej: ORPEG) i udostępniona szkołom, w których zostaną przeprowadzane badania online,
 - c) przed rozpoczęciem pierwszego badania logopedycznego dzieci w danej szkole przeprowadzi szkolenie wstępne, w czasie którego uczestnicy zostaną zaznajomieni z procedurami konsultacji online. Szkolenie obejmie tematykę z obszaru logopedii. Konkretny temat szkolenia zostanie wskazany przez dyrekcję danej szkoły z listy szkoleń zatwierdzonej przez Dyrektora ORPEG,
 - d) przeprowadzi specjalistyczne badania logopedyczne uczniów uczęszczających do wskazanych przez Zamawiającego szkół,
 - e) po zakończeniu ostatniego badania logopedycznego dzieci w danej szkole przeprowadzi szkolenie podsumowujące online dla nauczycieli trwające około 90 min, w zakresie wsparcia edukacyjnego uczniów w obszarze logopedii.
3. Dla każdego ucznia badanie online (video-spotkanie/konsultacje) powinno trwać co najmniej 60 min i być przeprowadzone za zgodą lub/i w obecności rodziców/opiekunów. Badania powinny zostać połączone z wywiadami rodziców uczniów lub/i analizą nagrań zachowań uczniów i efektów ich pracy.
4. Wykonawca w terminie 3 tygodni od dnia przeprowadzenia badań dla każdego zbadanego dziecka opracuje raport w formie papierowej i przekaże (skan) wraz z rekomendacjami i zaleceniami szkole i rodzicom badanego dziecka za pośrednictwem e-mail. W przypadku wystąpienia w okresie 12 miesięcy od przeprowadzenia badania konieczności uzyskania oryginału raportu któregoś z uczniów poddanego badaniu Wykonawca będzie zobowiązany do wysłania na swój koszt oryginału raportu z przeprowadzenia badania na adres wskazany we wniosku o wydanie oryginału raportu.
5. Zamawiający przewiduje wykonanie min. 230 – max. 285. raportów.

6. Zamawiający wymaga, aby wszystkie czynności wykonywane w ramach realizacji zamówienia w tym m.in. szkolenia dla nauczycieli, badania oraz raporty wykonywane były w języku polskim. Wszystkie osoby uczestniczące w realizacji zamówienia muszą biegle władać językiem polskim jako ojczystym, niedopuszczalne jest, aby badający miał wady wymowy.
7. Przedmiot zamówienia realizowany będzie dla uczniów szkół mających siedzibę w następujących krajach: ANGLIA, AUSTRIA, CHORWACJA, DANIA, FINLANDIA, FRANCJA, GRECJA, HISPANIA, HOLANDIA, IRLANDIA, IZRAEL, USA, WŁOCHY, ZJEDNOCZONE EMIRATY ARABSKIE. Na wniosek Dyrektora ORPEG, lista krajów, w których będą przeprowadzane badania funkcji i językowych uczniów szkół (badanych po raz pierwszy) metodą online może ulec zmianie, po uzyskaniu akceptacji stron umowy.
8. Szkolenie dla nauczycieli oraz badania odbywać się będą online przy użyciu ogólnodostępnego bezpłatnego narzędzi np. „skype” lub innego bezpłatnego narzędzia uzgodnionego między wykonawcą a nauczycielami lub uczniem.
9. Zamawiający na 7 dni przed planowanym badaniem w danej szkole przekaze Wykonawcy wszystkie niezbędne informacje dotyczące m.in. liczby, wieku uczniów, liczby nauczycieli jaka weźmie udział w szkoleniu z danej szkoły, dane kontaktowe osób z danej szkoły.
10. Zamawiający zapłaci za rzeczywście przeprowadzoną liczbę badań i szkoleń dla nauczycieli.
11. Zalecenia na podstawie konsultacji logopedycznej online może przygotować logopeda posiadający dodatkową specjalizację (neurologopeda lub surdologopeda lub balbutologopeda). Konsultujący logopeda musi posiadać doświadczenie w konsultowaniu dzieci wielojęzycznych i wykazywać się znajomością funkcjonowania szkół polonijnych.

Cześć II zamówienia – uczniowie diagnozowani po raz kolejny *

2. W ramach realizacji przedmiotu zamówienia Wykonawca:
 - a) opracuje standardy postępowania przy przeprowadzaniu badań logopedycznych online,
 - b) opracuje listę 2. szkoleń dla 9. szkół, biorących udział w badaniu, z obszaru logopedii, która zostanie zatwierdzona przez Dyrektora ORPEG i udostępniona szkołom, w których zostaną przeprowadzane badania online,
 - c) przed rozpoczęciem pierwszego badania logopedycznego uczniów w danej szkole przeprowadzi szkolenie wstępne, w czasie którego uczestnicy zostaną zaznajomieni z procedurami konsultacji online. Szkolenie obejmie tematykę z obszaru logopedii. Konkretny temat szkolenia zostanie wskazany przez dyrekcję danej szkoły z listy szkoleń zatwierdzonej przez Dyrektora ORPEG,
 - d) przeprowadzi specjalistyczne badania uczniów uczęszczających do wskazanych przez Zamawiającego szkół,
 - e) po zakończeniu ostatniego badania logopedycznego uczniów w danej szkole przeprowadzi szkolenie podsumowujące online dla nauczycieli trwające około 90 min, w zakresie wsparcia edukacyjnego uczniów w obszarze logopedii.
3. Dla każdego ucznia badanie online (video-spotkanie/konsultacje) powinno trwać co najmniej 60 min i być przeprowadzone za zgodą lub/i w obecności rodziców/opiekunów. Badania powinny zostać połączone z wywiadami rodziców uczniów lub/i analizą nagrań zachowań uczniów i efektów ich pracy.
4. Wykonawca w terminie 3 tygodni od dnia przeprowadzenia badań dla każdego zbadanego dziecka opracuje raport w formie papierowej i przekaże (skan) wraz z rekomendacjami i zaleceniami szkole i rodzicom badanego dziecka za pośrednictwem e-mail. W przypadku wystąpienia w okresie 12 miesięcy od przeprowadzenia badania konieczności uzyskania oryginału raportu któregoś z uczniów poddanego badaniu Wykonawca będzie zobowiązany do wysłania na swój koszt oryginału raportu z przeprowadzenia badania na adres wskazany we wniosku o wydanie oryginału raportu.
5. Zamawiający przewiduje wykonanie min. 35 - max.48 raportów.

6. Zamawiający wymaga, aby wszystkie czynności wykonywane w ramach realizacji zamówienia w tym m.in. szkolenia dla nauczycieli, badania oraz raporty wykonywane były w języku polskim. Wszystkie osoby uczestniczące w realizacji zamówienia muszą biegle władać językiem polskim jako ojczystym, niedopuszczalne jest, aby badający miał wady wymowy.
7. Przedmiot zamówienia realizowany będzie dla uczniów szkół mających siedzibę w następujących krajach: ANGLII, AUSTRII, FINLANDII, IRLANDII, FRANCJI, HISZPANNI, we WŁOSZECH. Na wniosek Dyrektora ORPEG, lista krajów, w których będą przeprowadzane badania funkcji językowych uczniów szkół (badanych po raz pierwszy) metodą online może ulec zmianie, po uzyskaniu akceptacji stron umowy.
8. Szkolenie dla nauczycieli oraz badania odbywać się będą online przy użyciu ogólnodostępnego bezpłatnego narzędzi np. „skype” lub innego bezpłatnego narzędzia uzgodnionego między wykonawcą a nauczycielami lub uczniem.
9. Zamawiający na 7 dni przed planowanym badaniem w danej szkole przekaże Wykonawcy wszystkie niezbędne informacje dotyczące m.in. liczby uczniów oraz rodzaj badania jakemu mają zostać poddani, liczby nauczycieli jaka weźmie udział w szkoleniu z danej szkoły, dane kontaktowe osób z danej szkoły.
10. Zamawiający zapłaci za rzeczywiście przeprowadzoną liczbę badań i szkoleń dla nauczycieli.
11. Zalecenia na podstawie konsultacji logopedycznej online może przygotować logopeda posiadający dodatkową specjalizację (neurologopeda lub surdologopeda lub balbutologopeda). Konsultujący logopeda musi posiadać doświadczenie w konsultowaniu dzieci wielojęzycznych i wykazywać się znajomością funkcjonowania szkół polonijnych.
12. Wykonawca może zgłosić się na więcej niż jedną część zamówienia:
 - a. Część I: od dnia podpisania umowy do 6 grudnia 2024 r., przy czym 6 grudnia 2024 r. najpóźniej zostaną przekazane raporty z przeprowadzonych badań logopedycznych.
 - b. Część II: od dnia podpisania umowy do 6 grudnia 2024 r., przy czym 6 grudnia 2024 r. najpóźniej zostaną przekazane raporty z przeprowadzonych badań logopedycznych.
13. Wykonawca w terminie do 14 dni od dnia zawarcia umowy przedstawi Zamawiającemu harmonogram realizacji poszczególnych składowych przedmiotów zamówienia wskazanych w niniejszym paragrafie.
14. Terminy pośrednie wskazane przez Wykonawcę muszą gwarantować wykonanie przedmiotu zamówienia w terminie wskazanym w ust. 12.
15. Sporządzony i podpisany przez Wykonawcę harmonogram będzie stanowił podstawę do naliczania kar za zwłokę.
16. Zmiana harmonogramu będzie możliwa jedynie w przypadku, gdy jego dotrzymanie nie będzie możliwe z winy Zamawiającego lub w przypadku siły wyższej.
17. Wykonawca zapewni w pełni wykwalifikowaną kadrę specjalistów do przeprowadzenia badań. Wykaz osób skierowanych do realizacji zamówienia stanowi załącznik nr 1 do umowy.
18. Zmiana osób wskazanych do realizacji zamówienia wskazanych w wykazie osób stanowiącym załącznik nr 3 do umowy jest dopuszczalna tylko za pisemną zgodą Zamawiającego. Osoba zmieniająca musi posiadać nie mniejsze kwalifikacje i doświadczenie niż osoba zmieniana.
*pkt od 2) do 11) w zależności od realizowanej części

§ 2

1. Wykonawca oświadcza, że posiada odpowiednią wiedzę, kwalifikacje, uprawnienia, doświadczenie niezbędne do wykonania umowy oraz zobowiązuje się do jej wykonania z zachowaniem należytej staranności wymaganej w stosunkach tego rodzaju.
2. Wykonawca nie może powierzyć wykonania umowy lub jej części innym podmiotom bez uprzedniego uzyskania w tym przedmiocie pisemnej zgody Zamawiającego. Zastrzeżenie, o którym mowa w zdaniu poprzedzającym nie dotyczy pracowników i współpracowników Wykonawcy.
3. W przypadku powierzenia przez Wykonawcę wykonania przedmiotu umowy osobom trzecim w całości lub w

części, Wykonawca odpowiada za działania i zaniechania tych osób, jak za własne działania lub zaniechania.

4. Wykonawca zobowiązuje się do zachowania w poufności wszystkich informacji uzyskanych przez niego w związku z zawarciem umowy. Wykonawca ponosi pełną odpowiedzialność za zachowanie w poufności ww. informacji przez podmioty, o których mowa w ust. 2 i 3.
5. Wykonawca jest zobowiązany do udzielania Zamawiającemu, na jego żądanie, wszelkich wiadomości o przebiegu realizacji umowy przez Wykonawcę.
6. Wykonawca ma obowiązek podporządkować się wskazówkom Zamawiającego dotyczącym realizacji przedmiotu umowy.
7. Wykonawca jest zobowiązany niezwłocznie na piśmie, informować Zamawiającego o wszelkich okolicznościach, które mogą mieć wpływ na realizację postanowień Umowy, w szczególności o przewidywanym opóźnieniu jej wykonania, wraz z podaniem przyczyny.
8. Wykonawca zobowiązuje się wykonać przedmiot niniejszej umowy z należytą starannością, według swojej najlepszej wiedzy i umiejętności, wykorzystując w tym celu wszystkie posiadane możliwości i doświadczenie oraz mając na względzie ochronę interesów Zamawiającego.
9. Przy wykonywaniu umowy Wykonawca kieruje się zasadą równości, w szczególności dba o równe traktowanie wszystkich uczestników.
10. Wykonawca zobowiązany będzie do zapewniania dostępności, zgodnie z ustawą z dnia 19 lipca 2019r. o zapewnianiu dostępności osobom ze szczególnymi potrzebami.
11. Zapewnianie dostępności, określonej w ust. 11 oznacza obowiązek osiągnięcia stanu faktycznego, w którym osoba ze szczególnymi potrzebami może uczestniczyć na zasadzie równości z innymi uczestnikami spotkania.
12. Wykonawca powinien zapewnić dostępność osobom ze szczególnymi potrzebami w ramach realizacji przedmiotu umowy w obszarze architektonicznym, cyfrowym, komunikacyjno- informacyjnym.
13. W razie braku obiektywnych możliwości zapewniania dostępności, Wykonawca realizuje przewidywane formy dostępu alternatywnego, o których mowa w art. 7 ustawy z dnia 19 lipca 2019r. o zapewnianiu dostępności osobom ze szczególnymi potrzebami). Poprzez dostęp alternatywny można rozumieć w szczególności zmianę organizacji realizacji zadania, wsparcie innej osoby, wykorzystanie rozwiązań technologicznych.

§ 3

1. Strony zgodnie ustalają, że za prawidłowe i kompletne wykonanie przedmiotu umowy, o którym mowa w § 1 umowy Wykonawca otrzyma maksymalne wynagrodzenie w wysokości zł (słownie:), w tym podatek VAT w stawce % lub cena brutto zł (słownie:..... złotych). Wykonawca oświadcza, iż przedmiotowa usługa** jest zwolniona z podatku VAT* lub cena brutto zł (słownie:..... złotych). Wykonawca oświadcza, że jest zwolniony z VAT podmiotowo*.
2. Podstawą wypłaty wynagrodzenia będzie prawidłowo wystawiona przez Wykonawcę i dostarczona do siedziby Zamawiającego w Warszawie, ul. Wołoska 5, 02-675 Warszawa i zaakceptowana przez Zamawiającego faktura / rachunek wraz z protokołem odbioru usługi.
3. Wykonawca uprawniony będzie do wystawienia faktury/rachunku po zrealizowaniu wszystkich czynności wskazanych w § 1 w danej szkole której rozliczenie dotyczy.
4. Rozliczenie odbywać się będzie na podstawie liczby faktycznie przeprowadzonych szkoleń i badań w danej szkole na podstawie cen jednostkowych wskazanych w ofercie stanowiącej załącznik nr 2 do umowy.
5. Wykonawca zobowiązany będzie wraz z fakturą/ rachunkiem złożyć:
 - 5.1. informację o liczbie i rodzaju:
 - 1) sporządzonych raportów z przeprowadzenia badań w specjalności językoznawcza, dostarczonych do szkoły objętej rozliczeniem do osoby wskazanej przez Zamawiającego;
 - 2) przeprowadzonych szkoleń wstępnych-instruktażowych oraz szkoleń podsumowujących,

5.2. protokół odbioru usługi.

6. Wpłata wskazanego wyżej wynagrodzenia na rzecz Wykonawcy nastąpi przelewem na rachunek bankowy Wykonawcy wskazany na fakturze / rachunku w terminie 21 dni od dnia dostarczenia prawidłowo wystawionej faktury.
7. Wykonawca oświadcza, że wskazany w na fakturze VAT rachunek bankowy jest rachunkiem rozliczeniowym służącym wyłącznie dla celów rozliczeń z tytułu prowadzonej przez niego działalności gospodarczej
8. Za termin dokonania płatności uważa się dzień obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.

§ 4

1. Strony ustanawiają odpowiedzialność za niewykonanie lub nienależyte wykonanie zobowiązań umownych, w formie kar umownych, w przypadkach i wysokościach określonych poniżej.
2. Zamawiający ma prawo naliczyć karę umowną:
 - a) W wysokości 2 % od wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 3 ust.1, przysługującego Wykonawcy za każde naruszenie z osobna umowy w razie niewykonania lub nienależytego wykonywania zawartej umowy.
 - b) w przypadku nieterminowej realizacji przedmiotu umowy ze strony Wykonawcy, karę umowną w wysokości 1 % wartości wynagrodzenia łącznego brutto, o którym mowa w § 3 ust. 1 umowy za każdy rozpoczęty dzień zwłoki w stosunku do terminów wskazanych w harmonogramie o którym mowa w § 1 ust. 13
3. Z tytułu odstąpienia, rozwiązania, wypowiedzenia umowy, z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy, Zamawiający ma prawo naliczyć Wykonawcy karę umowną w wysokości 20% wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 3 ust. 1.
4. Kary umowne podlegają sumowaniu.
5. Strony ustalają, że maksymalna wartość kar umownych nie może przekroczyć 30 % łącznego wynagrodzenia umownego brutto, określonego w § 3 ust. 1 umowy.
6. Zamawiający ma prawo do żądania od Wykonawcy odszkodowania przewyższającego wysokość zastrzeżonej kary umownej na zasadach ogólnych w przypadku, gdy wielkość szkody przekracza wysokość zastrzeżonej kary umownej.
7. Wykonawca wyraża zgodę na potrącenie przez Zamawiającego kar umownych z wynagrodzenia umownego należnego Wykonawcy poprzez pomniejszenie należnego wynagrodzenia umownego bez wezwania do zapłaty i wyznaczania odpowiedniego terminu do zapłaty a przypadku braku możliwości potrącenia Wykonawca zapłaci należność, na konto Zamawiającego, w terminie 7 dni od daty doręczenia pisemnego wezwania.
8. Poza przypadkami wynikającymi z przepisów prawa Zamawiający zastrzega sobie prawo do odstąpienia od umowy w razie niewykonywania lub nienależytego wykonywania umowy przez Wykonawcę. Prawo do odstąpienia od umowy wykonuje się w razie niewykonania lub nienależytego wykonania umowy przez Wykonawcę w terminie 3 dni roboczych od dowiedzenia się przez Zamawiającego o zaistnieniu przyczyny do odstąpienia od umowy, po wcześniejszym wezwaniu Wykonawcy do zaniechania naruszeń w wyznaczonym terminie i bezskutecznym upływie tego terminu.
9. W przypadku naliczenia przez Zamawiającego kar umownych, Wykonawca nie może pomniejszyć należnego mu wynagrodzenia na wystawionej fakturze / rachunku o kwotę naliczonych kar umownych.

§ 5

1. Osobami odpowiedzialnymi za prawidłową realizację niniejszej umowy są:
 - 1) po stronie Zamawiającego: tel. +48,
 - 2) po stronie Wykonawcy: tel.
2. Zmiana osoby odpowiedzialnej za realizację umowy nie stanowi zmiany umowy i nie wymaga zawarcia aneksu.

3. Wszelkie powiadomienia i informacje, które Strony są zobowiązane sobie przekazywać w związku z zawarciem umowy, wymagają formy pisemnej i Strony zobowiązują się do ich doręczania przez pocztę na adresy:
- 1) w przypadku ww. korespondencji pochodzącej od Wykonawcy adresem właściwym dla doręczeń Zamawiającego jest adres ul Wołoska 5, 02-675 Warszawa,
 - 2) w przypadku ww. korespondencji pochodzącej od Zamawiającego adresem właściwym dla doręczeń Wykonawcy jest adres:
4. Zmiana danych adresowych nie stanowi zmiany umowy i nie wymaga zawarcia aneksu. Strony zobowiązują się do wzajemnego powiadamiania o każdej zmianie adresu, o którym mowa w ust. 3. W razie zaniedbania tego obowiązku korespondencję wysłaną pod dotychczasowy adres uważa się za skutecznie doręczoną.

§ 6

1. Wykonawca oraz osoby uczestniczące w realizacji umowy zobowiązani są do zachowania w tajemnicy informacji stanowiących tajemnicę przedsiębiorstwa Zamawiającego, wykorzystywania ich wyłącznie w celu związanym z realizacją umowy. Ich udostępnienie osobom trzecim wymaga zgody Zleceniodawcy.
2. Strony uznają, że wszelkie informacje dotyczące działalności każdej z nich (w tym fakt zawarcia umowy i jej warunki), które nie są publicznie znane w sposób inny niż w wyniku naruszenia umowy, mają charakter poufny i stanowią tajemnicę przedsiębiorstwa.
3. Strony ustalają, że zachowują poufny charakter wszystkich uzyskanych przy realizacji umowy danych i bez wcześniejszej pisemnej zgody kontrahenta nie będą ujawniać ani wykorzystywać do celów innych niż właściwe wykonanie umowy, żadnych informacji, które znajdują się w ich posiadaniu, a będą dotyczyły w szczególności: cen, stawek, sytuacji finansowej i wyniku ekonomicznego, odbiorców i firm z nimi współpracujących.

§ 7

Dane osobowe

1. Wykonawca oświadcza, że zapoznał się z przepisami Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych, Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016 r., dalej: RODO) oraz wydanymi na jego podstawie krajowymi przepisami z zakresu ochrony danych osobowych które chronią prawa osób, których dane dotyczą i zobowiązuje się do ich przestrzegania.
2. Zamawiający jako Administrator Danych Osobowych przekazuje Wykonawcy dane osobowe, tj. imiona i nazwiska, nr telefonów oraz adresy e-mail osób odpowiedzialnych za realizację umowy w poszczególnych szkołach, do przetwarzania, na zasadach i w celu określonym w niniejszej Umowie niezbędne do realizacji umowy a Wykonawca przekazuje dane osób do kontaktów i dane osobowe pracowników zatrudnionych zgodnie z § 1 umowy i każde z nich w tym zakresie jest Administratorem tych danych oddających drugiej stronie (Podmiotowi przetwarzającemu) dane do przetwarzania na zasadach określonych niżej.
3. Każda strona przekazująca dane osobowe pracowników i dane osób niezbędne do realizacji umowy oświadcza, że jest administratorem tych danych osobowych i powierza drugiej stronie jako podmiotowi przetwarzającemu, dane osobowe do przetwarzania, na zasadach i w celu określonym w Umowie. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się przetwarzać powierzone mu dane osobowe zgodnie z Umową, RODO oraz z innymi przepisami prawa powszechnie obowiązującego, które chronią prawa osób, których dane dotyczą.
3. Wykonawca zobowiązuje się przy przetwarzaniu danych osobowych podczas realizacji niniejszej Umowy do ich zabezpieczenia poprzez stosowanie odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych, zapewniających adekwatny stopień bezpieczeństwa, odpowiadający ryzyku związanemu z przetwarzaniem danych osobowych, o

którym mowa w art. 32 RODO oraz wydanych na jego podstawie krajowych przepisów z zakresu ochrony danych osobowych.

4. Powierzone przez Zamawiającego dane osobowe będą przetwarzane wyłącznie przy realizacji niniejszej Umowy w zakresie kontaktu oraz wykonywania usług i obowiązków określonych niniejszą Umową.
5. Wykonawca po zakończeniu świadczenia usług związanych z przetwarzaniem (czyli po zakończeniu niniejszej Umowy) usuwa wszelkie dane osobowe oraz usuwa wszelkie ich istniejące kopie, w terminie 14 dni, chyba że przepisy powszechnie obowiązującego prawa nakazują przechowywanie danych osobowych. Po wykonaniu zobowiązania, o którym mowa w zdaniu poprzedzającym Wykonawca powiadomi Zamawiającego pisemnie o fakcie usunięcia danych.
6. Wykonawca zobowiązuje się do nadania upoważnień do przetwarzania danych osobowych wszystkim osobom, które będą przetwarzały powierzone dane w celu realizacji Umowy.
7. Wykonawca zobowiązuje się zapewnić zachowanie w tajemnicy przetwarzanych danych przez osoby, które upoważnia do przetwarzania danych osobowych w celu realizacji Umowy, zarówno w trakcie zatrudnienia ich u Wykonawcy, jak i po jego ustaniu.
8. Zamawiający ma prawo kontroli, czy środki zastosowane przez Wykonawcę przy przetwarzaniu i zabezpieczeniu powierzonych danych osobowych spełniają postanowienia Umowy. Wykonawca na pisemne żądanie Administratora Danych Osobowych, umożliwi Zamawiającemu przeprowadzenie kontroli procesu przetwarzania i ochrony danych osobowych. Wykonawca zobowiązuje się, pod rygorem niezwłocznego rozwiązania Umowy, do usunięcia uchybień stwierdzonych podczas kontroli w terminie wskazanym przez Zamawiającego.
9. Wykonawca udostępnia Zamawiającemu wszelkie informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków określonych w przepisach prawa.
10. Wykonawca może powierzyć dane osobowe objęte Umową do dalszego przetwarzania podwykonawcom jedynie w celu wykonania Umowy po uzyskaniu uprzedniej pisemnej zgody Zamawiającego. Wykonawca za działania i zaniechania podmiotów trzecich, którym powierzył dalsze przetwarzanie danych osobowych odpowiada jak za własne. Podwykonawca, winien spełniać te same wymogi i obowiązki, jakie zostały nałożone na Wykonawcę w niniejszej Umowie, w szczególności w zakresie gwarancji ochrony powierzonych danych osobowych.
11. Wykonawca ponosi odpowiedzialność za przetwarzanie danych osobowych niezgodnie z treścią Umowy, RODO lub wydanyymi na jego podstawie krajowymi przepisami z zakresu ochrony danych osobowych, a w szczególności za udostępnienie powierzonych do przetwarzania danych osobowych osobom nieupoważnionym.
12. Zamawiający zobowiązuje Wykonawcę do natychmiastowego, tj. bez zbędnej zwłoki, nie później jednak niż w ciągu 24 godzin, powiadomienia Zamawiającego o próbie lub fakcie naruszenia poufności danych osobowych przetwarzanych w wyniku realizacji Umowy. Zawiadomienie to powinno być dokonane w formie e-maila adres iod@orpeg.pl.
13. W przypadku stwierdzenia omijania przez Wykonawcę przepisów dotyczących bezpieczeństwa i ochrony danych osobowych, umowa zostanie rozwiązana w trybie natychmiastowym.
14. W przypadku naruszenia przez Wykonawcę przepisów ww. aktów prawnych w zakresie przetwarzania danych osobowych, w następstwie, czego Zamawiający – jako administrator danych osobowych zostanie zobowiązany na podstawie prawomocnego orzeczenia sądu do wypłaty odszkodowania lub zostanie ukarany na podstawie przepisów Ustawy karą grzywny, Wykonawca zobowiązuje się pokryć w całości poniesione z tego tytułu przez Zamawiającego szkody.
15. Wraz z zawarciem niniejszej umowy Wykonawca upoważnia Zamawiającego do przetwarzania podanych danych osobowych w szczególności w zakresie udostępniania tych danych na potrzeby sprawozdawczości finansowej, monitoringu, kontroli i ewaluacji.

1. Do umowy nie stosuje się przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych na podstawie art. 2 ust.1 pkt. 1 tej ustawy.
2. Klauza informująca o obowiązywaniu Procedury zgłoszeń wewnętrznych w Ośrodku Rozwoju Polskiej Edukacji za Granicą stanowi załącznik nr 3 do umowy.
3. Wszelkie zmiany niniejszej umowy wymagają zachowania formy pisemnej pod rygorem nieważności.
4. Umowa zostaje zawarta z dniem podpisania przez obie strony.
5. Strony dopuszczają możliwość zmian lub uzupełnień umowy z przyczyn obiektywnych, które to zmiany usprawnią realizację usług objętych niniejszą umową lub przyczynią się do uzyskania wyższej jakości końcowej zamówienia, przy czym zmiana ta nie będzie miała wpływu na wysokość wynagrodzenia Wykonawcy.
6. Zamawiający przewiduje możliwość zmiany wynagrodzenia w stosunku do umownego wynagrodzenia określonego w § 3 ust. 1 w przypadku zmniejszenia stawki podatku od towarów i usług.
7. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie odpowiednie przepisy prawa, w szczególności Kodeksu Cywilnego.
8. Wykonawca nie może dokonać cesji lub przelewu całości lub części swojej wierzytelności z tytułu należnego wynagrodzenia na osobę trzecią bez uprzedniej zgody Zamawiającego wyrażonej w formie pisemnej pod rygorem nieważności.
9. Załączniki do umowy stanowią jej integralną część.
10. Sporne sprawy rozstrzygane będą przez sąd powszechny właściwy miejscowo dla siedziby Zamawiającego.
11. Umowę sporządzono w trzech jednobrzmiących egzemplarzach, z których dwa otrzymuje Zamawiający, a jeden Wykonawca.

* w zależności od rodzaju podmiotu, który będzie realizował przedmiot zamówienia

załączniki do umowy

- 1) Wykaz osób skierowanych do realizacji zamówienia – załącznik nr 1.
- 2) Oferta Wykonawcy z dnia r. - załącznik nr 2
- 3) Klauzula - zgłoszenia wewnętrzne – załącznik nr 3

Wykonawca

Zamawiający

.....

.....

WYKAZ OSÓB SKIEROWANYCH DO REALIZACJI ZAMÓWIENIA

FORMULARZ CENOWY

Informacja o obowiązywaniu Procedury zgłoszeń wewnętrznych w Ośrodku Rozwoju Polskiej Edukacji za Granicą („Ośrodek”)

Informujemy, że na podstawie art. 24 ust. 1 ustawy z dnia 14 czerwca 2024 r. o ochronie sygnalistów (Dz. U. z 2024 r. poz. 928) dalej „ustawa”, w Ośrodku obowiązuje Procedura zgłoszeń wewnętrznych wprowadzona zarządzeniem nr141/2024 Dyrektora Ośrodka Rozwoju Polskiej Edukacji za Granicą z 25 września 2024 r. w sprawie wprowadzenia Procedury zgłoszeń wewnętrznych w Ośrodku Rozwoju Polskiej Edukacji za Granicą zwana dalej „Procedurą”

W wypełnieniu obowiązku z art. 24 ust. 6 ustawy informujemy, że w związku z przyjętą Procedurą, mają Państwo prawo zgłoszenia naruszenia prawa polegającego na działaniu lub zaniechaniu niezgodnym z prawem lub mającym na celu obejście prawa, we wszystkich dziedzinach wskazanych w art. 3 ust. 1 ustawy:

Zgłoszeń można dokonywać za pomocą następujących środków komunikacji:

- 1) w postaci elektronicznej na adres e-mail: naruszenia@orpeg.pl;
- 2) w postaci pisemnej na adres korespondencyjny Ośrodka: Dyrektor Ośrodka Rozwoju Polskiej Edukacji za Granicą, 02-675 Warszawa ul. Wołoska 5 z dopiskiem: nie otwierać – zgłoszenie sygnalisty;
- 3) telefonicznie pod dedykowany numer: +48 22 622 37 92, +48 22 622 37 93, w dni robocze, w godzinach 8-16;
- 4) osobiście, na wniosek sygnalisty złożony za pośrednictwem jednego z kanałów, o których mowa w pkt 1-3, podczas bezpośredniego spotkania zorganizowanego w terminie 14 dni od dnia otrzymania wniosku.

Informujemy, że Państwa dane osobowe przekazane w związku ze zgłoszeniem dokonany w trybie ustawy nie podlegają ujawnieniu nieupoważnionym osobom, chyba że ujawnienie takie następuje za wyraźną zgodą sygnalisty, bądź ich ujawnienie jest koniecznym i proporcjonalnym obowiązkiem wynikającym z przepisów prawa.

Procedura zgłoszeń wewnętrznych dostępna jest w Biuletynie Informacji Publicznej Ośrodka w zakładce Sygnaliści/zgłoszenia wewnętrzne.

<https://bip.orpeg.pl/zgloszenia-wewnetrzne/>